

## 518774-2026 - Súťaž

### Nemecko – Služby týkajúce sa podpory systému – Arbeitnehmerüberlassung

Applikationsadministrator

OJ S 142/2026 27/07/2026

Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii – štandardný režim  
Služby

## 1. Kupujúci

---

### 1.1. Kupujúci

Úradný názov: Oberfinanzdirektion Baden-Württemberg - LZfD

E-mail: [OFD-FP-Vergabestelle@ofd.bwl.de](mailto:OFD-FP-Vergabestelle@ofd.bwl.de)

Typ kupujúceho podľa právnych predpisov: Regionálny orgán

Činnosť verejného obstarávateľa: Hospodárske záležitosti

## 2. Postup

---

### 2.1. Postup

Názov: Arbeitnehmerüberlassung Applikationsadministrator

Opis: Im Juni 2005 haben die Finanzminister der 16 Bundesländer im Einvernehmen mit dem Bundesminister der Finanzen einstimmig die Grundlagen für das weitere Vorgehen zur Entwicklung einheitlicher Software für das Besteuerungsverfahren in dem Vorhaben KONSENS (die Koordinierte neue Software-Entwicklung der Steuerverwaltung) festgelegt. Die Grundlage für die Zusammenarbeit aller 16 Bundesländer und des Bundes bildet das zum 1. Januar 2007 in Kraft getretene Verwaltungsabkommen KONSENS und das am 1. Januar 2019 in Kraft getretene KONSENS-Gesetz. KONSENS ist ein auf Dauer angelegtes Vorhaben, mit dem die von der Steuerverwaltung der Län-der genutzte Informationstechnologie vereinheitlicht und zukunftssträchtig modernisiert, gepflegt und anforderungsgetrieben weiterentwickelt wird. KONSENS hat als Daueraufgabe keinen festen Endtermin. Das TestCenter KONSENS (TCK) ist das zentrale Quality-Gate im Release-Management-Prozess in KONSENS und befindet sich seit seiner Gründung bei der Oberfinanzdirektion Baden-Württemberg - Landeszentrum für Datenverarbeitung (LZfD) - an den Dienstorten Stuttgart und Karlsruhe. Die vom TCK durchgeführten Tests geben Auskunft darüber, ob eine Anwendung die qualitativen Voraussetzungen zum Betrieb in KONSENS erfüllt. Dazu betreibt das TCK eigene Testumgebungen und baut weitere Testumgebungen auf. Die Oberfinanzdirektion Baden-Württemberg - LZfD - benötigt im Betrieb der KONSENS eigenen Applikationen für die Testumgebungen des TCK externes Personal. Für die anstehenden Aufgaben werden drei externe Personen benötigt.

Identifikátor postupu: c5a96943-c8a9-4e9f-8a4f-b843a9440e3f

Interný identifikátor: 2026-018

Druh postupu: Verejná súťaž

Postup je zrýchlený: nie

#### 2.1.1. Účel

Druh zmluvy: Služby

Hlavná klasifikácia (cpv): 72250000 Služby týkajúce sa podpory systému

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 72253200 Systémové podporné služby, 72267000 Služby na údržbu a opravu softvéru

### **2.1.2. Miesto plnenia**

Poštová adresa: Moltkestraße 76 - 80

Mesto: Karlsruhe

PSČ: 76133

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Böblingen (DE112)

Krajina: Nemecko

### **2.1.2. Miesto plnenia**

Poštová adresa: Rotebühlplatz 30

Mesto: Stuttgart

PSČ: 70173

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Stuttgart, Stadtkreis (DE111)

Krajina: Nemecko

### **2.1.2. Miesto plnenia**

Poštová adresa: Jobstweg 7-9

Mesto: Stuttgart

PSČ: 70176

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Stuttgart, Stadtkreis (DE111)

Krajina: Nemecko

### **2.1.2. Miesto plnenia**

Poštová adresa: Eichstetter Straße 17

Mesto: Freiburg

PSČ: 79106

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Freiburg im Breisgau, Stadtkreis (DE131)

Krajina: Nemecko

### **2.1.4. Všeobecné informácie**

Doplňujúce informácie: #Bekanntmachungs-ID: CXUEYY6YTWEL9JM8# Die Kommunikation findet ausschließlich über den Projektbereich des Portals statt.

#### **Právny základ:**

Smernica 2014/24/EÚ

vgv -

### **2.1.5. Podmienky verejného obstarávania**

#### **Podmienky predkladania:**

Maximálny počet častí, za ktoré môže jeden uchádzač predložiť ponuky: 3

#### **Podmienky zmluvy:**

Maximálny počet častí, za ktoré môžu byť zmluvy zadane jednému uchádzačovi: 1

### **2.1.6. Dôvody na vylúčenie**

Zdroje dôvodov na vylúčenie: Oznámenie

Porušenie povinností stanovených na základe čisto vnútroštátnych dôvodov vylúčenia:

Účasť v zločineckej organizácii:

Teroristické trestné činy alebo trestné činy spojené s teroristickými činnosťami:

Pranie špinavých peňazí alebo financovanie terorizmu:

Podvod:

Korupcia:

Detská práca a iné formy obchodovania s ľuďmi:

Porušenie povinnosti platiť dane:

Porušenie povinnosti platiť príspevky na sociálne zabezpečenie:  
Porušenie povinností v oblasti environmentálneho práva:  
Porušenie povinností v oblasti sociálneho práva:  
Porušenie povinností v oblasti pracovného práva:  
Platobná neschopnosť:  
Aktíva spravované likvidátorom:  
Pozastavené podnikateľské činnosti:  
Podobná situácia ako úpadok podľa vnútroštátneho práva:  
Závažné odborné pochybenie:  
Dohody s inými hospodárskymi subjektmi s cieľom narušiť hospodársku súťaž:  
Konflikt záujmov z dôvodu účasti na postupe obstarávania:  
Priama alebo nepriama účasť na príprave tohto postupu obstarávania:  
Predčasné ukončenie zmluvy, škody alebo iné porovnateľné sankcie:  
Nepravdivé informácie, neposkytnutie informácií, neschopnosť predložiť požadované dokumenty alebo získanie dôverných informácií o tomto postupe:

## 5. Časť

---

### 5.1. Časť: LOT-0001

Názov: TCK-Applikationsadministration Los 1

Opis: Arbeitnehmerüberlassung eines Applikationsadministrator Geschätzte Abnahmemenge: 2631 Stunden Verlängerungen: Der Auftraggeber behält sich vor, den Vertrag um weitere 18 Monate zu verlängern.

Interný identifikátor: 1

#### 5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Služby

Hlavná klasifikácia (cpv): 72250000 Služby týkajúce sa podpory systému

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 72253200 Systémové podporné služby, 72267000 Služby na údržbu a opravu softvéru

#### **Možnosti:**

Popis možností: Der Auftraggeber behält sich vor, den Vertrag um weitere 18 Monate zu verlängern.

#### 5.1.2. Miesto plnenia

Poštová adresa: Moltkestraße 76 - 80

Mesto: Karlsruhe

PSČ: 76133

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Böblingen (DE112)

Krajina: Nemecko

#### 5.1.2. Miesto plnenia

Poštová adresa: Rotebühlplatz 30

Mesto: Stuttgart

PSČ: 70173

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Stuttgart, Stadtkreis (DE111)

Krajina: Nemecko

#### 5.1.2. Miesto plnenia

Poštová adresa: Jobstweg 7-9

Mesto: Stuttgart

PSČ: 70176

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Stuttgart, Stadtkreis (DE111)

Krajina: Nemecko

#### 5.1.2. Miesto plnenia

Poštová adresa: Eichstetter Straße 17

Mesto: Freiburg

PSČ: 79106

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Freiburg im Breisgau, Stadtkreis (DE131)

Krajina: Nemecko

#### 5.1.3. Predpokladané trvanie

Trvanie: 18 Mesiac

#### 5.1.4. Obnovenie

Maximálny počet obnovení: 1

Ďalšie informácie o obnovení: Der Auftraggeber behält sich vor, den Vertrag um weitere 18 Monate zu verlängern.

#### 5.1.5. Hodnota

Predpokladaná hodnota bez DPH: 368 340,00 EUR

#### 5.1.6. Všeobecné informácie

##### Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Je povinné uviesť mená a odbornú kvalifikáciu zamestnancov určených na plnenie zmluvy: Nevyžaduje sa

Projekt verejného obstarávania nie je financovaný z prostriedkov EÚ

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): áno

Toto verejné obstarávanie je vhodné aj pre malé a stredné podniky (MSP): áno

Doplňujúce informácie: #Besonders auch geeignet für:startup#, #Besonders auch geeignet für: other-sme#

#### 5.1.7. Strategické verejné obstarávanie

Cieľ strategického verejného obstarávania: Žiadne strategické verejné obstarávanie

#### 5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Oznámenie

Kritérium: Povolenie alebo členstvo v konkrétnej organizácii potrebné pre služobné zmluvy

Popis výberového kritéria: Bescheinigung in Steuersachen (Mit dem Angebot; Mittels Dritterklärung): aktuelle Bescheinigung in Steuersachen. Die Bescheinigung darf nicht älter als 12 Monate sein.

Kritérium: Povolenie alebo členstvo v konkrétnej organizácii potrebné pre služobné zmluvy

Popis výberového kritéria: Bescheinigung(en) der Krankenkasse(n) (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): aktuelle Bescheinigung der Krankenkasse(n) über die lückenlose Beitragsentrichtung. Die Bescheinigung(en) darf/dürfen nicht älter als 12 Monate sein.

Kritérium: Povolenie alebo členstvo v konkrétnej organizácii potrebné pre služobné zmluvy

Popis výberového kritéria: Bescheinigung Berufsgenossenschaft (Mit dem Angebot; Mittels Dritterklärung): aktuelle Bescheinigung der zuständigen Berufsgenossenschaft über die lückenlose Beitragsentrichtung. Die Bescheinigung darf nicht älter als 12 Monate sein.

Kritérium: Povolenie alebo členstvo v konkrétnej organizácii potrebné pre služobné zmluvy  
Popis výberového kritéria: Erlaubnis zur gewerbsmäßigen Arbeitnehmerüberlassung (Mit dem Angebot; Mittels Dritterklärung): unbefristete/mindestens für die Laufzeit des Vertrags gültige Erlaubnis zur gewerbsmäßigen Überlassung von Arbeitnehmern gem. § 1 Abs. 1 AÜG, ausgestellt von einer Regionaldirektion der Bundesagentur für Arbeit.

Kritérium: Registrácia v obchodnom registri  
Popis výberového kritéria: Handelsregister (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):  
Nachweis über die Eintragung im Handelsregister

Kritérium: Poistenie profesijného rizika  
Popis výberového kritéria: Nachweis Bank oder Versicherung (Mit dem Angebot; Mittels Dritterklärung): Vorlage einer Bankbestätigung als Dritterklärung oder alternativ Vorlage eines Nachweises einer bestehenden Berufs-/Betriebshaftpflichtversicherung.

#### **5.1.11. Súťažné podklady**

Jazyky, v ktorých sú súťažné podklady oficiálne k dispozícii: nemčina  
Lehota na vyžiadanie doplňujúcich informácií: 14/08/2026 23:59:59 (UTC+02:00)  
východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas  
Adresa súťažných podkladov: <https://ausschreibungen.landbw.de/Satellite/notice/CXUEYY6YTWEL9JM8/documents>  
**Ad hoc komunikačný kanál:**  
URL: <https://ausschreibungen.landbw.de/Satellite/notice/CXUEYY6YTWEL9JM8>

#### **5.1.12. Podmienky verejného obstarávania**

##### **Podmienky predkladania:**

Elektronické predkladanie: Povinná  
Adresa na predkladanie: <https://ausschreibungen.landbw.de/Satellite/notice/CXUEYY6YTWEL9JM8>  
Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: nemčina  
Elektronický katalóg: Nie je povolená  
Varianty: Nie je povolená  
Uchádzači môžu predložiť viac ako jednu ponuku: Nie je povolená  
Lehota na prijímanie ponúk: 31/08/2026 11:00:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas  
Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 53 Dni

##### **Informácie, ktoré možno doplniť po uplynutí lehoty na predkladanie ponúk:**

Podľa uváženia kupujúceho sa môžu všetky chýbajúce dokumenty týkajúce sa uchádzača predložiť neskôr.

Doplňujúce informácie: Die Vergabestelle behält sich unter Beachtung des Gleichbehandlungsgrundsatzes und des § 56 Abs. 2 und 3 VgV vor, fehlende oder unvollständige Unterlagen bis zum Ablauf einer von der Vergabestelle zu bestimmenden Nachfrist nachzufordern oder aufzuklären. Die Bewerber haben keinen Anspruch auf Nachforderung / Nachreichung oder Aufklärung von Unterlagen.

##### **Podmienky zmluvy:**

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie  
Podmienky týkajúce sa plnenia zmluvy: Einzureichende Unterlagen: \* Mit dem Angebot \*\*  
Mittels Eigenerklärung: - Eigenes Personal: Eigenerklärung, dass es sich bei den zu überlassenen Personen ausschließlich um eigene Leiharbeitnehmer handelt. \*\* Keine oder

anderweitige Formerfordernis: - C3\_Eigenerklärung zur Eignung: C3\_Formblatt Eignung: Als Eigenerklärung des Bieters/Bewerbers über die Erfüllung der im Dokument A2\_Angebotsprüfung\_Wertung geforderten Eignungskriterien. Dieses Dokument ist auch durch den Unterauftragnehmer/im Falle einer Eignungsleihe vorzulegen

Elektronická fakturácia: Povinná

Bude sa využívať elektronické objednávanie: áno

Bude sa využívať elektronická platba: áno

#### 5.1.15. Techniky

##### **Rámcová dohoda:**

Žiadna rámcová dohoda

##### **Informácie o dynamickom nákupnom systéme:**

Žiadny dynamický nákupný systém

#### 5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie

Organizácia pre preskúmanie: Regierungspräsidium Karlsruhe

Informácie o lehotách na preskúmanie: Etwaige Verfahrensrügen nach § 160 Abs. 3 GWB sind ausdrücklich als solche zu kennzeichnen. Auf die Rügepflichten gemäß § 160 Abs. 3 S. 1 Nrn. 1 bis 4 GWB wird ausdrücklich hingewiesen, insbesondere auf die Rechtsbehelfsfrist des § 160 Abs. 3 S. 1 Nr. 4 GWB: Danach ist ein Antrag auf Nachprüfung unzulässig, soweit nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, mehr als 15 Ka-lendertage vergangen sind.

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania:

Oberfinanzdirektion Baden-Württemberg - LZfD

Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť: Oberfinanzdirektion Baden-Württemberg - LZfD

#### 5.1. Časť: LOT-0002

Názov: TCK-Applikationsadministration Los 2

Opis: Arbeitnehmerüberlassung eines Applikationsadministrator Geschätzte Abnahmemenge: 2631 Stunden Verlängerungen: Der Auftraggeber behält sich vor, den Vertrag um weitere 18 Monate zu verlängern.

Interný identifikátor: 2

##### 5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Služby

Hlavná klasifikácia (cpv): 72250000 Služby týkajúce sa podpory systému

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 72253200 Systémové podporné služby, 72267000 Služby na údržbu a opravu softvéru

##### **Možnosti:**

Popis možností: Der Auftraggeber behält sich vor, den Vertrag um weitere 18 Monate zu verlängern.

##### 5.1.2. Miesto plnenia

Poštová adresa: Moltkestraße 76 - 80

Mesto: Karlsruhe

PSČ: 76133

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Böblingen (DE112)

Krajina: Nemecko

##### 5.1.2. Miesto plnenia

Poštová adresa: Rotenbühlplatz 30

Mesto: Stuttgart

PSČ: 70173

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Stuttgart, Stadtkreis (DE111)

Krajina: Nemecko

#### 5.1.2. Miesto plnenia

Poštová adresa: Jobstweg 7-9

Mesto: Stuttgart

PSČ: 70176

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Stuttgart, Stadtkreis (DE111)

Krajina: Nemecko

#### 5.1.2. Miesto plnenia

Poštová adresa: Eichstetter Straße 17

Mesto: Freiburg

PSČ: 79106

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Freiburg im Breisgau, Stadtkreis (DE131)

Krajina: Nemecko

#### 5.1.3. Predpokladané trvanie

Trvanie: 18 Mesiac

#### 5.1.4. Obnovenie

Maximálny počet obnovení: 1

Ďalšie informácie o obnovení: Der Auftraggeber behält sich vor, den Vertrag um weitere 18 Monate zu verlängern.

#### 5.1.5. Hodnota

Predpokladaná hodnota bez DPH: 368 340,00 EUR

#### 5.1.6. Všeobecné informácie

##### Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Je povinné uviesť mená a odbornú kvalifikáciu zamestnancov určených na plnenie zmluvy:  
Nevyžaduje sa

Projekt verejného obstarávania nie je financovaný z prostriedkov EÚ

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): áno

Toto verejné obstarávanie je vhodné aj pre malé a stredné podniky (MSP): áno

Doplňujúce informácie: #Besonders auch geeignet für:startup#, #Besonders auch geeignet für:  
other-sme#

#### 5.1.7. Strategické verejné obstarávanie

Cieľ strategického verejného obstarávania: Žiadne strategické verejné obstarávanie

#### 5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Oznámenie

Kritérium: Povolenie alebo členstvo v konkrétnej organizácii potrebné pre služobné zmluvy

Popis výberového kritéria: Bescheinigung in Steuersachen (Mit dem Angebot; Mittels

Dritterklärung): aktuelle Bescheinigung in Steuersachen. Die Bescheinigung darf nicht älter als 12 Monate sein.

Kritérium: Povolenie alebo členstvo v konkrétnej organizácii potrebné pre služobné zmluvy

Popis výberového kritéria: Bescheinigung(en) der Krankenkasse(n) (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): aktuelle Bescheinigung der Krankenkasse(n) über die lückenlose Beitragsentrichtung. Die Bescheinigung(en) darf/dürfen nicht älter als 12 Monate sein.

Kritérium: Povolenie alebo členstvo v konkrétnej organizácii potrebné pre služobné zmluvy  
Popis výberového kritéria: Bescheinigung Berufsgenossenschaft (Mit dem Angebot; Mittels Dritterklärung): aktuelle Bescheinigung der zuständigen Berufsgenossenschaft über die lückenlose Beitragsentrichtung. Die Bescheinigung darf nicht älter als 12 Monate sein.

Kritérium: Povolenie alebo členstvo v konkrétnej organizácii potrebné pre služobné zmluvy  
Popis výberového kritéria: Erlaubnis zur gewerbsmäßigen Arbeitnehmerüberlassung (Mit dem Angebot; Mittels Dritterklärung): unbefristete/mindestens für die Laufzeit des Vertrags gültige Erlaubnis zur gewerbsmäßigen Überlassung von Arbeitnehmern gem. § 1 Abs. 1 AÜG, ausgestellt von einer Regionaldirektion der Bundesagentur für Arbeit.

Kritérium: Registrácia v obchodnom registri  
Popis výberového kritéria: Handelsregister (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Nachweis über die Eintragung im Handelsregister

Kritérium: Poistenie profesijného rizika  
Popis výberového kritéria: Nachweis Bank oder Versicherung (Mit dem Angebot; Mittels Dritterklärung): Vorlage einer Bankbestätigung als Dritterklärung oder alternativ Vorlage eines Nachweises einer bestehenden Berufs-/Betriebshaftpflichtversicherung.

#### **5.1.11. Súťažné podklady**

Jazyky, v ktorých sú súťažné podklady oficiálne k dispozícii: nemčina  
Lehota na vyžiadanie doplňujúcich informácií: 14/08/2026 23:59:59 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas  
Adresa súťažných podkladov: <https://ausschreibungen.landbw.de/Satellite/notice/CXUEYY6YTWEL9JM8/documents>

**Ad hoc komunikačný kanál:**

URL: <https://ausschreibungen.landbw.de/Satellite/notice/CXUEYY6YTWEL9JM8>

#### **5.1.12. Podmienky verejného obstarávania**

**Podmienky predkladania:**

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: <https://ausschreibungen.landbw.de/Satellite/notice/CXUEYY6YTWEL9JM8>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: nemčina

Elektronický katalóg: Nie je povolená

Varianty: Nie je povolená

Uchádzači môžu predložiť viac ako jednu ponuku: Nie je povolená

Lehota na prijímanie ponúk: 31/08/2026 11:00:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 53 Dni

**Informácie, ktoré možno doplniť po uplynutí lehoty na predkladanie ponúk:**

Podľa uváženia kupujúceho sa môžu všetky chýbajúce dokumenty týkajúce sa uchádzača predložiť neskôr.

Doplňujúce informácie: Die Vergabestelle behält sich unter Beachtung des Gleichbehandlungsgrundsatzes und des § 56 Abs. 2 und 3 VgV vor, fehlende oder

unvollständige Unterlagen bis zum Ablauf einer von der Vergabestelle zu bestimmenden Nachfrist nachzufordern oder aufzuklären. Die Bewerber haben keinen Anspruch auf Nachforderung / Nachreichung oder Aufklärung von Unterlagen.

**Podmienky zmluvy:**

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Podmienky týkajúce sa plnenia zmluvy: Einzureichende Unterlagen: \* Mit dem Angebot \*\*

Mittels Eigenerklärung: - Eigenes Personal: Eigenerklärung, dass es sich bei den zu überlassenen Personen ausschließlich um eigene Leiharbeitnehmer handelt. \*\* Keine oder anderweitige Formerfordernis: - C3\_Eigenerklärung zur Eignung: C3\_Formblatt Eignung: Als Eigenerklärung des Bieters/Bewerbers über die Erfüllung der im Dokument A2\_Angebotsprüfung\_Wertung geforderten Eignungskriterien. Dieses Dokument ist auch durch den Unterauftragnehmer/im Falle einer Eignungsleihe vorzulegen

Elektronická fakturácia: Povinná

Bude sa využívať elektronické objednávanie: áno

Bude sa využívať elektronická platba: áno

**5.1.15. Techniky**

**Rámcová dohoda:**

Žiadna rámcová dohoda

**Informácie o dynamickom nákupnom systéme:**

Žiadny dynamický nákupný systém

**5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie**

Organizácia pre preskúmanie: Regierungspräsidium Karlsruhe

Informácie o lehotách na preskúmanie: Etwaige Verfahrensrügen nach § 160 Abs. 3 GWB sind ausdrücklich als solche zu kennzeichnen. Auf die Rügepflichten gemäß § 160 Abs. 3 S. 1 Nrn. 1 bis 4 GWB wird ausdrücklich hingewiesen, insbesondere auf die Rechtsbehelfsfrist des § 160 Abs. 3 S. 1 Nr. 4 GWB: Danach ist ein Antrag auf Nachprüfung unzulässig, soweit nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, mehr als 15 Ka-lendertage vergangen sind.

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania:

Oberfinanzdirektion Baden-Württemberg - LZfD

Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť: Oberfinanzdirektion Baden-Württemberg - LZfD

**5.1. Časť: LOT-0003**

Názov: TCK-Applikationsadministration Los 3

Opis: Arbeitnehmerüberlassung eines Applikationsadministrator Geschätzte Abnahmemenge:

2631 Stunden Verlängerungen: Der Auftraggeber behält sich vor, den Vertrag um weitere 18 Monate zu verlängern.

Interný identifikátor: 3

**5.1.1. Účel**

Druh zmluvy: Služby

Hlavná klasifikácia (cpv): 72250000 Služby týkajúce sa podpory systému

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 72253200 Systémové podporné služby, 72267000 Služby na údržbu a opravu softvéru

**Možnosti:**

Popis možností: Der Auftraggeber behält sich vor, den Vertrag um weitere 18 Monate zu verlängern.

**5.1.2. Miesto plnenia**

Poštová adresa: Moltkestraße 76 - 80

Mesto: Karlsruhe  
PSČ: 76133  
Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Böblingen (DE112)  
Krajina: Nemecko

**5.1.2. Miesto plnenia**

Poštová adresa: Rotebühlplatz 30  
Mesto: Stuttgart  
PSČ: 70173  
Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Stuttgart, Stadtkreis (DE111)  
Krajina: Nemecko

**5.1.2. Miesto plnenia**

Poštová adresa: Jobstweg 7-9  
Mesto: Stuttgart  
PSČ: 70176  
Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Stuttgart, Stadtkreis (DE111)  
Krajina: Nemecko

**5.1.2. Miesto plnenia**

Poštová adresa: Eichstetter Straße 17  
Mesto: Freiburg  
PSČ: 79106  
Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Freiburg im Breisgau, Stadtkreis (DE131)  
Krajina: Nemecko

**5.1.3. Predpokladané trvanie**

Trvanie: 18 Mesiac

**5.1.4. Obnovenie**

Maximálny počet obnovení: 1  
Ďalšie informácie o obnovení: Der Auftraggeber behält sich vor, den Vertrag um weitere 18 Monate zu verlängern.

**5.1.5. Hodnota**

Predpokladaná hodnota bez DPH: 368 340,00 EUR

**5.1.6. Všeobecné informácie**

**Vyhradená účasť:**

Účasť nie je vyhradená.

Je povinné uviesť mená a odbornú kvalifikáciu zamestnancov určených na plnenie zmluvy:

Nevyžaduje sa

Projekt verejného obstarávania nie je financovaný z prostriedkov EÚ

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): áno

Toto verejné obstarávanie je vhodné aj pre malé a stredné podniky (MSP): áno

Doplňujúce informácie: #Besonders auch geeignet für:startup#, #Besonders auch geeignet für:other-sme#

**5.1.7. Strategické verejné obstarávanie**

Cieľ strategického verejného obstarávania: Žiadne strategické verejné obstarávanie

**5.1.9. Kritériá výberu**

Zdroje výberových kritérií: Oznámenie

Kritérium: Povolenie alebo členstvo v konkrétnej organizácii potrebné pre služobné zmluvy  
Popis výberového kritéria: Bescheinigung in Steuersachen (Mit dem Angebot; Mittels Dritterklärung): aktuelle Bescheinigung in Steuersachen. Die Bescheinigung darf nicht älter als 12 Monate sein.

Kritérium: Povolenie alebo členstvo v konkrétnej organizácii potrebné pre služobné zmluvy  
Popis výberového kritéria: Bescheinigung(en) der Krankenkasse(n) (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): aktuelle Bescheinigung der Krankenkasse(n) über die lückenlose Beitragsentrichtung. Die Bescheinigung(en) darf/dürfen nicht älter als 12 Monate sein.

Kritérium: Povolenie alebo členstvo v konkrétnej organizácii potrebné pre služobné zmluvy  
Popis výberového kritéria: Bescheinigung Berufsgenossenschaft (Mit dem Angebot; Mittels Dritterklärung): aktuelle Bescheinigung der zuständigen Berufsgenossenschaft über die lückenlose Beitragsentrichtung. Die Bescheinigung darf nicht älter als 12 Monate sein.

Kritérium: Povolenie alebo členstvo v konkrétnej organizácii potrebné pre služobné zmluvy  
Popis výberového kritéria: Erlaubnis zur gewerbsmäßigen Arbeitnehmerüberlassung (Mit dem Angebot; Mittels Dritterklärung): unbefristete/mindestens für die Laufzeit des Vertrags gültige Erlaubnis zur gewerbsmäßigen Überlassung von Arbeitnehmern gem. § 1 Abs. 1 AÜG, ausgestellt von einer Regionaldirektion der Bundesagentur für Arbeit.

Kritérium: Registrácia v obchodnom registri  
Popis výberového kritéria: Handelsregister (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Nachweis über die Eintragung im Handelsregister

Kritérium: Poistenie profesijného rizika  
Popis výberového kritéria: Nachweis Bank oder Versicherung (Mit dem Angebot; Mittels Dritterklärung): Vorlage einer Bankbestätigung als Dritterklärung oder alternativ Vorlage eines Nachweises einer bestehenden Berufs-/Betriebshaftpflichtversicherung.

#### **5.1.11. Súťažné podklady**

Jazyky, v ktorých sú súťažné podklady oficiálne k dispozícii: nemčina  
Lehota na vyžiadanie doplňujúcich informácií: 14/08/2026 23:59:59 (UTC+02:00)  
východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas  
Adresa súťažných podkladov: <https://ausschreibungen.landbw.de/Satellite/notice/CXUEYY6YTWEL9JM8/documents>

##### **Ad hoc komunikačný kanál:**

URL: <https://ausschreibungen.landbw.de/Satellite/notice/CXUEYY6YTWEL9JM8>

#### **5.1.12. Podmienky verejného obstarávania**

##### **Podmienky predkladania:**

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: <https://ausschreibungen.landbw.de/Satellite/notice/CXUEYY6YTWEL9JM8>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: nemčina

Elektronický katalóg: Nie je povolená

Varianty: Nie je povolená

Uchádzači môžu predložiť viac ako jednu ponuku: Nie je povolená

Lehota na prijímanie ponúk: 31/08/2026 11:00:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 53 Dni

**Informácie, ktoré možno doplniť po uplynutí lehoty na predkladanie ponúk:**

Podľa uváženia kupujúceho sa môžu všetky chýbajúce dokumenty týkajúce sa uchádzača predložiť neskôr.

Doplňujúce informácie: Die Vergabestelle behält sich unter Beachtung des Gleichbehandlungsgrundsatzes und des § 56 Abs. 2 und 3 VgV vor, fehlende oder unvollständige Unterlagen bis zum Ablauf einer von der Vergabestelle zu bestimmenden Nachfrist nachzufordern oder aufzuklären. Die Bewerber haben keinen Anspruch auf Nachforderung / Nachreichung oder Aufklärung von Unterlagen.

**Podmienky zmluvy:**

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Podmienky týkajúce sa plnenia zmluvy: Einzureichende Unterlagen: \* Mit dem Angebot \*\*

Mittels Eigenerklärung: - Eigenes Personal: Eigenerklärung, dass es sich bei den zu überlassenen Personen ausschließlich um eigene Leiharbeitnehmer handelt. \*\* Keine oder anderweitige Formerfordernis: - C3\_Eigenerklärung zur Eignung: C3\_Formblatt Eignung: Als Eigenerklärung des Bieters/Bewerbers über die Erfüllung der im Dokument A2\_Angebotsprüfung\_Wertung geforderten Eignungskriterien. Dieses Dokument ist auch durch den Unterauftragnehmer/im Falle einer Eignungsleihe vorzulegen

Elektronická fakturácia: Povinná

Bude sa využívať elektronické objednávanie: áno

Bude sa využívať elektronická platba: áno

**5.1.15. Techniky**

**Rámcová dohoda:**

Žiadna rámcová dohoda

**Informácie o dynamickom nákupnom systéme:**

Žiadny dynamický nákupný systém

**5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie**

Organizácia pre preskúmanie: Regierungspräsidium Karlsruhe

Informácie o lehotách na preskúmanie: Etwaige Verfahrensrügen nach § 160 Abs. 3 GWB sind ausdrücklich als solche zu kennzeichnen. Auf die Rügepflichten gemäß § 160 Abs. 3 S. 1 Nrn. 1 bis 4 GWB wird ausdrücklich hingewiesen, insbesondere auf die Rechtsbehelfsfrist des § 160 Abs. 3 S. 1 Nr. 4 GWB: Danach ist ein Antrag auf Nachprüfung unzulässig, soweit nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, mehr als 15 Kalendertage vergangen sind.

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania:

Oberfinanzdirektion Baden-Württemberg - LZfD

Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť: Oberfinanzdirektion Baden-Württemberg - LZfD

## 8. Organizácie

---

**8.1. ORG-0001**

Úradný názov: Oberfinanzdirektion Baden-Württemberg - LZfD

Registračné číslo: DE 251439408

Poštová adresa: Moltkestraße 80

Mesto: Karlsruhe

PSČ: 76133

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Karlsruhe, Stadtkreis (DE122)

Krajina: Nemecko

Kontaktné miesto: Vergabestelle LZfD  
E-mail: [OFD-FP-Vergabestelle@ofd.bwl.de](mailto:OFD-FP-Vergabestelle@ofd.bwl.de)  
Telefón: +49 721 7215-2853  
Internetová adresa: <https://ofd-bw.fv-bwl.de>

**Roly tejto organizácie:**

Kupujúci

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania

Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť

**8.1. ORG-0002**

Úradný názov: Regierungspräsidium Karlsruhe

Registračné číslo: 08-A9866-40

Poštová adresa: Kapellenstrasse 17

Mesto: Karlsruhe

PSČ: 76137

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Karlsruhe, Stadtkreis (DE122)

Krajina: Nemecko

E-mail: [Vergabekammer@rpk.bwl.de](mailto:Vergabekammer@rpk.bwl.de)

Telefón: +49 721926-8730

Fax: +49 721926-3985

Internetová adresa: <https://rp.baden-wuerttemberg.de/rpk/abt1/ref15/>

**Roly tejto organizácie:**

Organizácia pre preskúmanie

**8.1. ORG-0003**

Úradný názov: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Registračné číslo: 0204:994-DOEVD-83

Mesto: Bonn

PSČ: 53119

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Krajina: Nemecko

E-mail: [noreply.esender\\_hub@bescha.bund.de](mailto:noreply.esender_hub@bescha.bund.de)

Telefón: +49228996100

**Roly tejto organizácie:**

TED eSender

## Informácie o oznámení

---

Identifikátor/verzia oznámenia: 5ebacb91-48e2-43e1-9ede-6f539962ba0d - 01

Typ formulára: Súťaž

Typ oznámenia: Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii  
– štandardný režim

Podtyp oznámenia: 16

Dátum odoslania oznámenia: 24/07/2026 10:05:04 (UTC+02:00) východoeurópsky čas,  
stredoeurópsky letný čas

Jazyky, v ktorých je toto oznámenie oficiálne k dispozícii: nemčina

Číslo uverejnenia oznámenia: 518774-2026

Číslo vydania série S úradného vestníka: 142/2026

Dátum uverejnenia: 27/07/2026